

Sig.amm.: 013-04/2009-15/1

N.prot.: 2170-67-02-09-21

## VERBALE

della XXXVII riunione della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, tenutasi il 29 gennaio 2009, presso la sede della Comunità degli Italiani di Albona, con inizio alle ore 17.00.

Presenti: Christiana Babić, Sergio Delton, Claudia Millotti, Giuseppe Rota, Maurizio Tremul, Luana Visintin e Norma Zani.

Presenza alla seduta: Ingrid Budiselić.

Assenti giustificati: Mauro Jurman, Mario Steffè, Graziano Musizza, Agnese Superina, Orietta Marot, On. Furio Radin, On. Roberto Battelli nonché Alessandro Rossit, Direttore Generale dell'Università Popolare di Trieste; Giovanni Radossi, Direttore del Centro di Ricerche Storiche di Rovigno; Liliana Venucci Stefan, Responsabile del Settore editoriale dell'EDIT; Laura Marchig, Direttrice del Dramma Italiano di Fiume; Claudio Geissa, Direttore dell'Agenzia Informativa Adriatica di Capodistria e Andrea Debeljuh, Presidente del Forum dei Giovani dell'UI.

Mass media: La Voce del Popolo, RTV Capodistria e Radio Albona.

### Ordine del Giorno

- 1) Approvazione dell'Ordine del Giorno
- 2) Verifica del Verbale della XXXV riunione della Giunta Esecutiva e verifica dell'attuazione delle decisioni accolte durante la XXXV riunione della Giunta Esecutiva
- 3) Verifica del Verbale della XXXVI riunione della Giunta Esecutiva e verifica dell'attuazione delle decisioni accolte durante la XXXVI riunione della Giunta Esecutiva
- 4) Incontro con la CI di Albona
- 5) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 507, *"Approvazione delle ulteriori modifiche alla nuova Proposta di Programma di lavoro e Piano finanziario dell'Unione Italiana per il 2009"*
- 6) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 508, *"Incontro del Ministro degli Affari Esteri Italiano, On. Dr. Franco Frattini, con la Comunità Nazionale Italiana"*
- 7) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 509 *"Approvazione del "Fondo di promozione per le attività istituzionali delle Comunità degli Italiani per l'anno d'esercizio 2009"*
- 8) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 510 *"Incidenza del Curricolo nazionale croato sulle istituzioni scolastiche della CNP"*
- 9) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 511, *"Piano finanziario dell'Agenzia Informativa Adriatica s.r.l. di Capodistria per l'anno d'esercizio 2009"*
- 10) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 512 *"Ratifica della nomina del rappresentante dell'Unione Italiana nella Commissione Giudicatrice di cui alla Legge 19/91 e successive estensioni e modificazioni"*
- 11) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 513 *"Ripristino degli esami professionali in lingua italiana"*

- 12) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 514  
*“Programma di lavoro e piano finanziario per il 2009 del Centro di Ricerche Storiche di Rovigno”*
- 13) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 515  
*“Manualistica scolastica”*
- 14) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 516  
*“Piano finanziario e Programma di lavoro del Forum dei Giovani dell’Unione Italiana per il 2009”*
- 15) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 517  
*“LiDraNo”*
- 16) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° \_\_\_\_\_,  
*“Programma di attività e piano finanziario per l’anno di gestione 2009 del Dramma Italiano di Fiume”*
- 17) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 518,  
*“Acquisto attrezzature per la proiezione dei film e di una stampante per le necessità della Consulta del Buiese del Forum Giovani”*
- 18) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 519,  
*“Bilancio preventivo dell’anno 2009 dell’Università Popolare di Trieste”*
- 19) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 520,  
*“Informazione sulla riunione del “Comitato di coordinamento per le attività a favore della Comunità Nazionale Italiana in Croazia e Slovenia” del 14 gennaio 2009”*
- 20) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 521, *“II riunione della “Commissione interministeriale permanente per verificare l’attuazione del Trattato tra la Repubblica di Croazia e la Repubblica italiana sui diritti delle Minoranze”, Zagabria, 26 gennaio 2009”*
- 21) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 522,  
*“Informazione sull’Asilo Italiano a Zara”*
- 22) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 523,  
*“Contratto UI N° \_\_\_\_\_, del \_\_\_\_\_, in attuazione della Convenzione MAE-UI 2001 – Centro di Ricerche Storiche di Rovigno “Documentazione fotografica digitale delle carte storiche, vedute, ecc. di proprietà del CRS”*
- 23) Discussione e approvazione della Proposta di Conclusione 29 gennaio 2009, N° 524,  
*“Contratti UPT N° 610 e 611, del 20 ottobre 2008 relativi alla Fornitura di attrezzature Audio/Video per gli Asili italiani, Scuole Elementari italiane e Scuole Medie Superiori Italiane della Comunità Nazionale Italiana in Croazia”*
- 24) Problematrice correnti e urgenti dei settori della GE (i Titolari dei Settori sono tenuti a portare all’attenzione della GE le problematiche di propria attinenza, preparando gli opportuni documenti e le opportune proposte di delibera in sufficiente numero di copie da distribuire ai presenti).
- 25) Varie ed eventuali.

Il Presidente della Giunta Esecutiva, Maurizio Tremul, saluta i presenti, constata la presenza di 7 membri della Giunta Esecutiva, ossia la maggioranza necessaria ad emanare delibere legalmente valide, e apre la discussione in merito all’ordine del giorno.

#### **Ad 1)**

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell’Unione Italiana propone di aggiornare il punto ad 16) relativo alla Discussione e approvazione del *“Programma di attività e piano finanziario per l’anno di gestione 2009 del Dramma Italiano di Fiume”* in quanto il programma presentato dall’Istituzione non è definitivo. Non ci sono interventi. L’Ordine del Giorno così modificato viene approvato all’unanimità.

#### **Ad 2)**

Su richiesta del Presidente della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana viene effettuata, con i rispettivi Titolari dei Settori, la verifica dell'attuazione delle decisioni accolte durante la XXXV riunione della Giunta Esecutiva, tenutasi presso sede della Comunità degli Italiani di Fiume il 16 dicembre 2008. Non ci sono interventi. Il verbale della XXXV riunione della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana viene approvato all'unanimità.

#### **Ad 3)**

Su richiesta del Presidente della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana viene effettuata, con i rispettivi Titolari dei Settori, la verifica dell'attuazione delle decisioni accolte durante la XXXVI riunione della Giunta Esecutiva, tenutasi presso sede della Comunità degli Italiani di Dignano il 29 dicembre 2008. Non ci sono interventi. Il verbale della XXXVI riunione della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana viene approvato all'unanimità.

#### **Ad 4)**

La Presidente della Comunità degli Italiani di Albona, Daniela Mohorovich, saluta i presenti ed illustra brevemente le varie iniziative del sodalizio che ha celebrato il 60.esimo anniversario della sua fondazione. Dato che ad Albona non esiste, oltre all'asilo, una verticale scolastica in lingua italiana, c'è un grande interesse per i corsi di italiano che vengono svolti presso la CI come pure per l'Internet point, corsi di informatica volti soprattutto ad attirare i giovani. Presso la Comunità degli Italiani operano inoltre due cori, la sezione di minicantanti, la filodrammatica; vengono tenute tavole rotonde e concerti vari come pure corsi e conferenze organizzate nell'ambito della collaborazione UI-UPT. La sede della CI di Albona necessita, oltre ad una segretaria, di un restauro radicale (impianti, pavimenti, facciata, ecc.) per il quale sarebbe necessario stanziare cca 200.000,00 euro, intervento non fattibile al momento vista la corrente situazione finanziaria; si auspica, in tempi brevi, una ristrutturazione parziale per migliorare la situazione vigente. Buona la collaborazione con l'amministrazione cittadina: Albona non ha lo status di Città bilingue però c'è la volontà politica per la ricollocazione delle tabelle bilingui soprattutto nel Centro storico e nello stradario.

#### **Ad 5)**

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, Maurizio Tremul, informa i presenti in merito alle lievi modifiche apportate nella nuova Proposta, cioè piccole correzioni di alcuni importi dovute alla differenza del valore della kuna rispetto all'euro. Dopo aver esaminato le ulteriori modifiche alla nuova Proposta di *“Programma di lavoro e Piano finanziario dell'Unione Italiana per il 2009”*, su proposta del Settore *“Finanze e Bilancio”*, la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

#### **CONCLUSIONE**

**29 gennaio 2009, N° \_\_\_\_\_,**

***“Approvazione delle ulteriori modifiche alla nuova Proposta di Programma di lavoro e Piano finanziario dell'Unione Italiana per il 2009”***

1. Si approvano le ulteriori modifiche alla nuova Proposta di “*Programma di lavoro e Piano finanziario dell’Unione Italiana per il 2009*” e la relativa Delibera (in allegato), che sono parte integrante della presente Conclusione.
2. I mezzi finanziari per l’attuazione del “*Programma di lavoro e Piano finanziario dell’Unione Italiana per il 2009*” sono assicurati dal Ministero agli Affari Esteri della Repubblica Italiana, dalla Regione Autonoma Friuli Venezia Giulia, dalla Repubblica di Croazia, dalla Repubblica di Slovenia, dalla Regione Istriana, da mezzi propri e da altre fonti.
3. La nuova Proposta di “*Programma di lavoro e Piano finanziario dell’Unione Italiana per il 2009*”, unitamente alla relativa Delibera, sono trasmesse al Presidente dell’Assemblea dell’Unione Italiana con gentile richiesta di inserirle all’ordine del giorno della prossima Sessione dell’Assemblea dell’Unione Italiana. A relatore si propone il Presidente della Giunta Esecutiva, coadiuvato dai membri della Giunta medesima.
4. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell’Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr).

**Verifica dell’attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE UI:**

- \_\_\_\_\_

**Ad 6)**

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell’Unione Italiana, Maurizio Tremul presenta il punto. Si esprime soddisfazione e si ringrazia pubblicamente la Comunità degli Italiani di Pola per l’ospitalità, la collaborazione e lo splendido lavoro svolto, le Amministrazioni dell’Unione Italiana di Fiume e Capodistria che hanno contribuito alla realizzazione della manifestazione nonché l’Ambasciatore d’Italia in Croazia, Dr. Alessandro Pignatti Morano di Custozza, il Console Generale d’Italia in Fiume, Dr. Fulvio Rustico e l’On. Isidoro Gottardo, deputato del FVG, per il contributo personale dato per la buona riuscita dell’incontro e il successo ottenuti. Dopo aver esaminato l’*Informazione sull’incontro del Ministro degli Affari Esteri Italiano, On. Dr. Franco Frattini, con la Comunità Nazionale Italiana*, su proposta della sua Presidenza, la Giunta Esecutiva dell’Unione Italiana ha approvato all’unanimità la seguente:

**CONCLUSIONE**

**29 gennaio 2009, N° 508,**

***“Incontro del Ministro degli Affari Esteri Italiano, On. Dr. Franco Frattini, con la Comunità Nazionale Italiana”***

1. Si approva l’*Informazione sull’incontro del Ministro degli Affari Esteri Italiano, On. Dr. Franco Frattini, con la Comunità Nazionale Italiana* che costituisce parte integrante della presente Conclusione.
2. Si esprime profonda soddisfazione per gli attestati di apprezzamento e di stima nei confronti della Comunità Nazionale Italiana che il Ministro degli Affari Esteri Italiano, On. Franco Frattini, ha espresso il 12 gennaio 2009, presso la Comunità degli Italiani di Pola, nel corso dell’incontro con i massimi rappresentanti della CNI dell’Istria, di Fiume, del Quarnero, della Dalmazia e della Slavonia.
3. La visita ha rappresentato un rilevante successo per l’Unione Italiana e per l’intera Comunità Nazionale Italiana, nonché una significativa affermazione del ruolo e dell’operato del Presidente dell’UI e deputato della CNI al Sabor, On. Furio Radin.
4. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e unitamente all’*Informazione sull’incontro del Ministro degli Affari Esteri Italiano, On. Dr. Franco Frattini, con la Comunità Nazionale Italiana*, sarà pubblicata sul sito dell’Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr).

Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE  
UI:

- \_\_\_\_\_

#### Ad 7)

La Responsabile del settore "Coordinamento e Rapporti con le CI", Luana Visintin, presenta il punto. Alla discussione partecipano Maurizio Tremul, Sergio Delton, Giuseppe Rota e Claudia Millotti. Si auspica quanto prima una riunione dei vertici dell'UI con le Comunità. In merito alla questione della Comunità degli Italiani di Fasana la quale ha pubblicato il proprio giornalino non informando il Titolare del settore in merito e, di conseguenza, non essendo tale spesa prevista nella "Presentazione di attività e iniziative culturali e artistiche per l'anno 2008 a valere sul Piano permanente UI-UPT", Luana Visintin richiede ai presenti di approvare o meno l'aumento di 1 punto nella voce "Punti di attività svolta nel 2008". La proposta viene votata con 1 voto favorevole, 2 voti contrari e 4 voti astenuti. Dopo aver esaminato la Proposta di ripartizione del "*Fondo di promozione per le attività istituzionali delle Comunità degli Italiani per l'anno d'esercizio 2009*", su proposta della Titolare del Settore "*Coordinamento e Rapporti con le CI*", la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

#### CONCLUSIONE

29 gennaio 2009, N° 509,

#### *"Approvazione del "Fondo di promozione per le attività istituzionali delle Comunità degli Italiani per l'anno d'esercizio 2009"*

1. Si approva la Proposta di ripartizione del "*Fondo di promozione per le attività istituzionali delle Comunità degli Italiani per l'anno d'esercizio 2009*" (in allegato), che è parte integrante della presente Conclusione.
2. Il "*Fondo di promozione per le attività istituzionali delle Comunità degli Italiani per l'anno d'esercizio 2009*" è ripartito tra 49 Comunità degli Italiani in base al criterio della quota fissa per Comunità, numero di soci elettori e totale punteggio attività svolte durante il 2008.
3. I mezzi finanziari nell'importo totale di 352.900,00 € per l'attuazione della presente proposta di ripartizione sono assicurati alla voce "*Fondo di promozione per le attività istituzionali delle Comunità degli Italiani*" del Capitolo 6, Settore "*Coordinamento e rapporti con le Comunità degli Italiani*" del «*Programma di lavoro e Piano finanziario dell'Unione Italiana per il 2009*».
4. Si approva di versare la prima tranche di finanziamento per il 2009, consistente nella quota fissa e nella quota relativa al numero dei soci elettori, alle Comunità degli Italiani che sono in regola con il rendiconto.
5. Le Comunità degli Italiani sono tenute a trasmettere all'Unione Italiana copia del Bilancio consuntivo per l'anno d'esercizio 2008 entro e non oltre il 31 marzo 2009 all'Ufficio dell'Assemblea e della Giunta Esecutiva. Entro lo stesso termine sono tenute a trasmettere, sugli appositi formulari predisposti dall'Unione Italiana, le specifiche delle entrate per finanziatori e delle uscite per singole voci di spesa per l'anno d'esercizio 2008.
6. La Proposta di ripartizione del "*Fondo di promozione per le attività istituzionali delle Comunità degli Italiani per l'anno d'esercizio 2009*" viene trasmessa al Presidente dell'Assemblea dell'Unione Italiana con gentile richiesta di inserirla all'ordine del giorno della prossima seduta dell'Assemblea dell'Unione Italiana. A relatore si propone la Responsabile del Settore "*Coordinamento e Rapporti con le CI*" della Giunta Esecutiva.
7. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr).

Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE  
UI:

- \_\_\_\_\_

**Ad 8)**

La Titolare del settore "Educazione e Istruzione", Norma Zani, presenta il punto. Alla discussione partecipano Maurizio Tremul, Christiana Babić e Claudia Millotti. Dopo aver esaminato la "Bozza di Curricolo nazionale", su proposta della Titolare del Settore "Educazione e Istruzione", la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

**CONCLUSIONE**  
**29 gennaio 2009, N° 510,**

**"Incidenza del Curricolo nazionale croato sulle istituzioni scolastiche della CNP"**

1. Si esprime piena soddisfazione per l'avvenuto riconoscimento a livello di *Curricolo nazionale* della specificità dell'insegnamento della *Lingua croata* nelle scuole di ogni ordine e grado della Comunità Nazionale Italiana in Croazia, espresso per il tramite della definizione della disciplina curricolare "*Lingua croata quale seconda lingua (lingua dell'ambiente e dello Stato)*" connotata da finalità e competenze particolari.
2. Si prende atto del fatto che in merito all'insegnamento della *Lingua italiana* quale *Lingua materna* il Curricolo nazionale rimanda alle disposizioni legislative che regolano l'educazione e l'istruzione nella lingua e nella scrittura della minoranza, senza elaborarne le finalità, le competenze ed i contenuti.
3. Si prende atto del fatto che per quanto riguarda l'insegnamento delle discipline rilevanti per la formazione identitaria nelle scuole della Comunità Nazionale Italiana in Croazia (storia, geografia, natura e società, arte e musica) il *Curricolo nazionale* non rispecchia le disposizioni legislative che regolano l'educazione e l'istruzione nella lingua e nella scrittura della minoranza.
4. Si invitano il *Consiglio per il Curricolo*, rispettivamente il *Ministero dell'Istruzione* della Repubblica di Croazia ad integrare il *Curricolo* per quanto attiene la *Lingua materna* delle minoranze nazionali elaborandone le finalità, le competenze ed i contenuti, come pure a modificare i contenuti riguardanti l'insegnamento delle discipline rilevanti per la formazione identitaria nelle scuole delle minoranze nazionali in Croazia ai sensi delle disposizioni legislative che regolano l'educazione e l'istruzione nella lingua e nella scrittura della minoranza.
5. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr).

Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE  
UI:

- \_\_\_\_\_

**Ad 9)**

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, Maurizio Tremul presenta il punto. Non ci sono interventi. Dopo aver preso in esame il "*Piano finanziario dell'Agenzia Informativa Adriatica s.r.l. di Capodistria per l'anno d'esercizio 2009*", su proposta del Settore "*Finanze e Bilancio*", la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

**CONCLUSIONE**  
**29 gennaio 2009, N° 511,**  
***“Piano finanziario dell’Agenzia Informativa Adriatica s.r.l. di Capodistria  
per l’anno d’esercizio 2009”***

1. Si prende atto del “*Piano finanziario dell’Agenzia Informativa Adriatica s.r.l. di Capodistria per l’anno d’esercizio 2009*” (in allegato), che è parte integrante della presente Conclusione.
2. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell’Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr).

**Verifica dell’attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE  
UI:**

- \_\_\_\_\_

**Ad 10)**

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell’Unione Italiana, Maurizio Tremul presenta il punto. Alla discussione partecipano Norma Zani e Christiana Babić. Dopo aver esaminato la comunicazione trasmessa il 16 gennaio 2009 dall’Università Popolare di Trieste relativa alla scelta del nuovo docente di italiano e latino dall’Italia per la SMSI di Fiume, su proposta della sua Presidenza, la Giunta Esecutiva dell’Unione Italiana ha approvato all’unanimità la seguente:

**CONCLUSIONE**  
**29 gennaio 2009, N° 512,**  
***“Ratifica della nomina del rappresentante dell’Unione Italiana nella Commissione  
Giudicatrice di cui alla Legge 19/91 e successive estensioni e modificazioni”***

1. Si ratifica la nomina della Prof.ssa Norma Zani, di Fiume, nella Commissione giudicatrice per la scelta del nuovo docente di italiano e latino dall’Italia per la SMSI di Fiume.
2. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell’Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr)

**Verifica dell’attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE  
UI:**

- \_\_\_\_\_

**Ad 11)**

La Titolare del settore “Educazione e Istruzione”, Norma Zani, presenta il punto. Alla discussione partecipano Maurizio Tremul, Claudia Millotti e Christiana Babić. Dopo aver esaminato l’informazione sul ripristino degli esami professionali in lingua italiana, su proposta della Titolare del Settore “*Educazione e Istruzione*”, la Giunta Esecutiva dell’Unione Italiana ha approvato all’unanimità la seguente:

**CONCLUSIONE**  
**29 gennaio 2009, N° 513,**  
***“Ripristino degli esami professionali in lingua italiana”***

1. Si esprime piena soddisfazione per l'avvenuto ripristino degli esami professionali in italiano per i docenti di *Lingua e letteratura italiana* nelle scuole elementari e nelle medie superiori della Comunità Nazionale Italiana operanti in Croazia.
2. Si porgono sentite congratulazioni ai docenti chiamati a far parte delle commissioni d'esame in lingua italiana, ritenendo tale compito uno dei riconoscimenti più alti del loro operato per il mantenimento e la tutela della Lingua italiana.
3. Si caldeggia l'istituzione degli esami professionali in lingua italiana per i docenti delle discipline rilevanti per la formazione identitaria nelle scuole della Comunità Nazionale Italiana in Croazia (storia, geografia, natura e società, arte e musica).
4. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr).

**Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE UI:**

- \_\_\_\_\_

#### Ad 12)

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, Maurizio Tremul presenta il punto. Non ci sono interventi. Dopo aver preso in esame il "*Programma di lavoro e piano finanziario per il 2009*" del Centro di Ricerche Storiche di Rovigno, su proposta della Titolare del Settore "*Università e Ricerca scientifica*", la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

#### CONCLUSIONE

**29 gennaio 2009, N° 514,**

***"Programma di lavoro e piano finanziario per il 2009 del Centro di Ricerche Storiche di Rovigno"***

1. Si prende atto del "*Programma di lavoro e piano finanziario per il 2009*" del Centro di Ricerche Storiche di Rovigno, in allegato, che costituisce parte integrante del presente Atto.
2. I mezzi finanziari per l'attuazione di quanto disposto al punto 1. della presente Conclusione vengono assicurati, per quanto di competenza nell'ambito della collaborazione UI-UPT, dal "*Programma di lavoro e Piano finanziario dell'Unione Italiana per il 2009*" alla voce "*Centro di Ricerche Storiche di Rovigno*" del Capitolo 2., Settore "*Università e Ricerca scientifica*", nell'importo di € 256.000,00.
3. Il Centro di Ricerche Storiche di Rovigno è tenuto ad evidenziare nei termini adeguati che il Programma di cui al precedente punto 1., si realizza con il concorso finanziario dell'Unione Italiana e dell'Università Popolare di Trieste.
4. Al fine di dare attuazione a quanto disposto dal presente Atto sarà sottoscritto un Contratto tra l'Unione Italiana di Fiume, l'Università Popolare di Trieste e il Centro di Ricerche Storiche di Rovigno che stabilirà (su indicazione della Direzione del CRS) le modalità e la tempistica di erogazione delle risorse finanziarie, come pure quelle di rendicontazione delle spese sostenute. I mezzi saranno erogati, finalizzati alla realizzazione del Programma di cui al precedente punto 1., al CRS direttamente dall'Università Popolare di Trieste. Il CRS renderà conto dell'utilizzo delle risorse in oggetto direttamente all'Università Popolare di Trieste, dandone informazione all'Unione Italiana di Fiume.
5. L'erogazione dei fondi è subordinata alla presentazione di una dichiarazione, firmata dal legale rappresentante dell'Ente, la quale attesti che per le iniziative di cui alla presente Conclusione, il Beneficiario non ha ricevuto altri contributi che sommati a quelli di cui al presente Atto superino la spesa effettivamente sostenuta.



6. Le attività e le iniziative di cui al presente Atto deve essere realizzato entro il 31 dicembre 2009, pena la decadenza del diritto al contributo finanziario in favore del CRS.
7. L'attuazione della presente Conclusione è di competenza del Settore "Università e Ricerca scientifica" della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana.
8. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr)

**Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE UI:**

- \_\_\_\_\_

#### Ad 13)

La Titolare del settore "Educazione e Istruzione", Norma Zani, presenta il punto. Alla discussione partecipano Maurizio Tremul, Christiana Babić e Claudia Millotti. Necessita una riflessione seria per quanto riguarda la questione dei traduttori dei testi d'importazione come pure una collaborazione più stretta tra le scuole e nei contatti con i docenti. La Titolare del settore propone al Presidente Tremul di intercedere personalmente col prof. Mirko Marković presso il Ministero della Scienza, dell'Istruzione e dello Sport di Zagabria per quanto riguarda lo snellimento delle procedure. Dopo aver esaminato l'informazione sulle *Integrazioni e modifiche alla Legge sui manuali per le scuole elementari e medie superiori della Repubblica di Croazia e l'Aggiornamento dell'EDIT sulla manualistica scolastica*, su proposta della Titolare del Settore "Educazione e Istruzione", la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

#### **CONCLUSIONE** **29 gennaio 2009, N° 515,** **"Manualistica scolastica"**

1. Si prende atto della Relazione del Settore Editoriale della Casa editrice EDIT in merito alla manualistica scolastica, in allegato, che diventa parte integrante della presente Conclusione.
2. S'invita la Casa editrice EDIT di Fiume a procedere con la richiesta di approvazione ministeriale dei testi d'importazione per le scuole elementari e medie superiori della Comunità Nazionale Italiana operanti in Croazia.
3. Si invita chi di competenza presso il *Ministero dell'istruzione* della Repubblica di Croazia a procedere in tempi brevi alla modifica delle disposizioni del Regolamento attuativo sull'operato delle *Commissioni per il rilascio dell'approvazione all'uso dei manuali* che, tenendo conto delle difficoltà riscontratesi in pratica, trovino una soluzione adeguata per assicurare tempi e forme conformi alle necessità di alunni e docenti.
4. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione.italiana.hr](http://www.unione.italiana.hr).

**Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE UI:**

- \_\_\_\_\_

#### Ad 14)

La Responsabile del settore "Coordinamento e Rapporti con le CI", Luana Visintin, presenta il punto. Alla discussione partecipa il presidente Tremul. Necessita indire le elezioni per il nuovo presidente nonché rivedere la situazione completa del Forum dei Giovani dell'UI.

Visto il “Piano finanziario e Programma di lavoro del Forum dei Giovani dell’Unione Italiana per il 2009”, su proposta del Titolare del Settore “Coordinamento e Rapporti con le CF”, la Giunta Esecutiva dell’Unione Italiana ha approvato all’unanimità la seguente:

**CONCLUSIONE**  
**29 gennaio 2009, N° 516,**  
**“Piano finanziario e Programma di lavoro**  
**del Forum dei Giovani dell’Unione Italiana per il 2009”**

1. Si approva il “Piano finanziario e Programma di lavoro del Forum dei Giovani dell’Unione Italiana per il 2009”.
2. Il “Piano finanziario e Programma di lavoro del Forum dei Giovani dell’Unione Italiana per il 2009” (in allegato) è parte integrante della presente Conclusione.
3. I mezzi finanziari per l’attuazione di quanto disposto al punto 1. della presente Conclusione vengono assicurati dal “Programma di lavoro e Piano finanziario dell’Unione Italiana per il 2009” alla voce “Forum dei Giovani dell’Unione Italiana” del Capitolo 7., Settore “Coordinamento e Rapporti con le CF”.
4. Il Forum dei Giovani dell’Unione Italiana è tenuto ad evidenziare nei termini adeguati che il Programma di cui al precedente punto 1., si realizza con il concorso finanziario dell’Unione Italiana e dell’Università Popolare di Trieste.
5. Le attività e le iniziative di cui al presente Atto devono essere realizzate entro il 31 dicembre 2009, pena la decadenza del diritto al contributo finanziario in favore del Forum dei Giovani.
6. L’attuazione della presente Conclusione è di competenza del Settore “Coordinamento e Rapporti con le CF” della Giunta Esecutiva dell’Unione Italiana.
7. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell’Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr)

**Verifica dell’attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE UI:**

- \_\_\_\_\_

**Ad 15)**

La Titolare del settore “Educazione e Istruzione”, Norma Zani, presenta il punto. Non ci sono interventi. Dopo aver esaminato il “Regolamento del Concorso LiDraNo“, su proposta della Titolare del Settore “Educazione e Istruzione”, la Giunta Esecutiva dell’Unione Italiana ha approvato all’unanimità la seguente:

**CONCLUSIONE**  
**29 gennaio 2009, N° 517,**  
**“LiDraNo”**

1. Si prende atto delle disposizioni del *Regolamento del Concorso LiDraNo* (in allegato) promulgato dagli organizzatori, il *Ministero della scienza, dell’istruzione e dello sport* e l’*Agenzia per l’educazione e la formazione* della Repubblica di Croazia.
2. Si constata con rammarico che per accedere a *LiDraNo* agli alunni delle scuole della Comunità Nazionale Italiana viene imposto un onere maggiore di quello richiesto agli altri partecipanti.
3. Si invita chi di competenza presso il *Ministero dell’istruzione* della Repubblica di Croazia, rispettivamente l’*Agenzia per l’educazione e la formazione*, a procedere in tempi brevi alla modifica delle disposizioni del *Regolamento di LiDraNo* per quanto

- attiene la partecipazione degli alunni delle scuole nella lingua delle minoranze nazionali, in applicazione del principio della parità dei diritti dei partecipanti.
4. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr).

**Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE  
UI:**

- \_\_\_\_\_  
**Ad 16)**

Il punto viene aggiornato.

**Ad 17)**

La Titolare del settore "Rapporti e coordinamento CI", Luana Visintin, presenta il punto. Non ci sono interventi. Vista la richiesta pervenuta dalla Consulta del Buiese del Forum dei Giovani dell'Unione Italiana, su proposta della Titolare del Settore "*Coordinamento e Rapporti con le CI*", la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

#### **CONCLUSIONE**

**29 gennaio 2009, N° 518,**

***"Acquisto attrezzature per la proiezione dei film e di una stampante per le necessità della Consulta del Buiese del Forum Giovani"***

- 1) Si approva l'acquisto delle attrezzature necessarie per la proiezione di film in lingua italiana per i membri della Consulta del Buiese del Forum Giovani dell'Unione Italiana nell'importo di 6.350,77 kune (PDV incluso), nel controvalore in Euro.
- 2) Dopo aver esaminato tre (3) preventivi, la Consulta ha optato per quello della ditta Bitechnique di Umago che propone un sistema di "home theatre" più adeguato alle esigenze della Consulta.
- 3) Si approva altresì l'acquisto di una stampante a getto che stampa A3 per le esigenze della Consulta del Buiese del Forum Giovani dell'Unione Italiana nell'importo di 2.879,20 kune (PDV incluso), nel controvalore in Euro.
- 4) Dopo aver esaminato tre (3) preventivi, la Consulta ha optato per quello della ditta NIXUS di Umago.
- 5) Le attrezzature di cui ai punti 1. e 3. della presente Conclusione verranno acquistati dalla Comunità degli Italiani di Buie che provvederà ad inserirli nel proprio inventario.
- 6) I mezzi finanziari per l'attuazione di quanto disposto ai punti 1. e 3. del presente Atto sono assicurati dal "*Programma di lavoro e Piano finanziario dell'Unione Italiana per il 2009*".
- 7) Entro dieci (10) giorni lavorativi dal pagamento dei mezzi finanziari di cui al punto 1. e 3. del presente Atto, la Consulta del Buiese del Forum Giovani dell'Unione Italiana – tramite la Comunità degli Italiani di Buie – è tenuta ad inviare all'Unione Italiana la presa in carica dell'attrezzatura.
- 8) L'attuazione del presente atto è di competenza del Settore "*Coordinamento e Rapporti con le CI*" della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana.
- 9) La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr).

**Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE  
UI:**

- \_\_\_\_\_

### Ad 18)

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, Maurizio Tremul presenta il punto. Alla discussione partecipa Norma Zani. Dopo essere stata messa a conoscenza della riunione del Consiglio di Amministrazione dell'Università Popolare di Trieste (UPT), del 27 gennaio 2009 e del *"Bilancio preventivo dell'anno 2009"* dell'UPT e del Verbale N° 3/2009 del Collegio dei Revisori dei Conti dell'UPT (documentazione in allegato), su proposta del Settore *"Finanze e Bilancio"*, la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

#### CONCLUSIONE

**29 gennaio 2009, N° 519,**

***"Bilancio preventivo dell'anno 2009 dell'Università Popolare di Trieste"***

1. Si prende atto del *"Bilancio preventivo dell'anno 2009"* dell'Università Popolare di Trieste e del Verbale N° 3/2009 del Collegio dei Revisori dei Conti dell'UPT (in allegato), che sono parte integrante della presente Conclusione.
2. Si prende atto della restante documentazione della riunione del Consiglio di Amministrazione dell'Università Popolare di Trieste, del 27 gennaio 2009.
3. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr)

**Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE UI:**

- \_\_\_\_\_

### Ad 19)

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, Maurizio Tremul presenta il punto. Non ci sono interventi. Dopo aver preso in esame l'*Informazione sulla riunione del "Comitato di coordinamento per le attività a favore della Comunità Nazionale Italiana in Croazia e Slovenia" del 14 gennaio 2009*, su proposta della sua Presidenza, la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

#### CONCLUSIONE

**29 gennaio 2009, N° 520,**

***"Informazione sulla riunione del "Comitato di coordinamento per le attività a favore della Comunità Nazionale Italiana in Croazia e Slovenia" del 14 gennaio 2009"***

1. Si approva l'*Informazione sulla riunione del "Comitato di coordinamento per le attività a favore della Comunità Nazionale Italiana in Croazia e Slovenia" del 14 gennaio 2009*, che costituisce allegato al presente Atto.
2. Si prende atto delle conclusioni accolte nel corso della riunione del *"Comitato di coordinamento per le attività a favore della Comunità Nazionale Italiana in Croazia e Slovenia"* del 14 gennaio 2009.
3. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr).

**Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE UI:**

- \_\_\_\_\_

#### Ad 20)

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, Maurizio Tremul presenta il punto. Non ci sono interventi. Dopo aver preso in esame l'*Informazione sulla II riunione della "Commissione interministeriale permanente per verificare l'attuazione del Trattato tra la Repubblica di Croazia e la Repubblica italiana sui diritti delle Minoranze" tenutasi a Zagabria il 26 gennaio 2009*, su proposta della sua Presidenza, la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

#### CONCLUSIONE

**29 gennaio 2009, N° 521,**

***"II riunione della "Commissione interministeriale permanente per verificare l'attuazione del Trattato tra la Repubblica di Croazia e la Repubblica italiana sui diritti delle Minoranze", Zagabria, 26 gennaio 2009"***

1. Si approva l'*Informazione sulla II riunione della "Commissione interministeriale permanente per verificare l'attuazione del Trattato tra la Repubblica di Croazia e la Repubblica italiana sui diritti delle Minoranze" tenutasi a Zagabria il 26 gennaio 2009* che costituisce parte integrante della presente Conclusione.
2. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e unitamente all'*Informazione sulla I riunione della "Commissione interministeriale permanente per verificare l'attuazione del Trattato tra la Repubblica di Croazia e la Repubblica italiana sui diritti delle Minoranze" tenutasi a Zagabria il 26 gennaio 2009*, sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr).

**Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE UI:**

- \_\_\_\_\_

#### Ad 21)

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, Maurizio Tremul presenta il punto. Non ci sono interventi. Dopo aver preso in esame l'*Informazione sulla II riunione della "Commissione interministeriale permanente per verificare l'attuazione del Trattato tra la Repubblica di Croazia e la Repubblica italiana sui diritti delle Minoranze" tenutasi a Zagabria il 26 gennaio 2009*, su proposta della sua Presidenza, la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

#### CONCLUSIONE

**29 gennaio 2009, N° 522,**

***"Informazione sull'Asilo Italiano a Zara"***

1. Si approva l'*Informazione sull'Asilo Italiano a Zara* che costituisce parte integrante della presente Conclusione.
2. È necessario compiere ogni sforzo per giungere, nei tempi più rapidi possibili, alla costituzione dell'Asilo Italiano a Zara o quale Sezione all'interno di uno dei due Asili croati a Zara ("Sunce" e "Radost"), o quale istituto autonomo co-fondato dall'UI e dalla Città di Zara.
3. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e unitamente all'*Informazione sull'Asilo Italiano a Zara*, sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr).

**Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE UI:**

- \_\_\_\_\_

**Ad 22)**

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, Maurizio Tremul presenta il punto. Non ci sono interventi. Dopo aver esaminato la proposta di Contratto con il Centro di Ricerche Storiche di Rovigno relativa alla redazione del CD "*Documentazione fotografica digitale delle carte storiche, vedute, ecc. di proprietà del CRS*" (in allegato), predisposto dai Servizi Amministrativi dell'Unione Italiana a valere sui fondi della Legge 73/01 - Convenzione MAE-UI N° 2616 del 20 dicembre 2001, la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

**CONCLUSIONE**

**29 gennaio 2009, N° 523,**

***“Contratto UI N° \_\_\_\_\_, del \_\_\_\_\_, in attuazione della Convenzione MAE-UI 2001 – Centro di Ricerche Storiche di Rovigno “Documentazione fotografica digitale delle carte storiche, vedute, ecc. di proprietà del CRS”***

1. Si prende atto della proposta di Contratto con il Centro di Ricerche Storiche di Rovigno relativa alla redazione del CD "*Documentazione fotografica digitale delle carte storiche, vedute, ecc. di proprietà del CRS*", predisposto dai Servizi Amministrativi dell'Unione Italiana a valere su parte dei mezzi finanziari che erano stati previsti a favore della realizzazione del progetto del CIPO "Realizzazione di tre ricerche" a suo tempo già ridestinata per il progetto della Comunità degli Italiani di Spalato "Bella Italia mia", fondi relativi alla Convenzione MAE-UI N° 2616 del 20 dicembre 2001.
2. I mezzi finanziari necessari per la realizzazione dell'iniziativa ammontano a 22.000,00 €, comprensivi delle spese e degli oneri di cui all'art. 2 della Convenzione MAE-UI n° 2616 del 20 dicembre 2001.
3. Si esprime il consenso alla sottoscrizione del Contratto con il Centro di Ricerche Storiche di Rovigno relativa alla redazione del CD "*Documentazione fotografica digitale delle carte storiche, vedute, ecc. di proprietà del CRS*".
4. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr)

**Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE UI:**

- \_\_\_\_\_

**Ad 23)**

Il Presidente della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana, Maurizio Tremul presenta il punto. La Titolare del settore "Educazione e Istruzione", prof. Norma Zani, fa notare che uno dei destinatari delle varie forniture, nel Contratto n. 611, è l'asilo di Lisignano, il quale non risulta nelle evidenze prescolari della CNI. Si propone di intavolare la questione con l'Università Popolare di Trieste. Dopo aver esaminato i Contratti UPT dal N° 610 al N° 611, del 20 ottobre 2008 relativi alla "*Fornitura di attrezzature Audio/Video per gli Asili italiani, Scuole Elementari italiane e Scuole Medie Superiori Italiane della Comunità Nazionale Italiana in Croazia*" (in allegato), predisposti dall'Università Popolare di Trieste a valere sui fondi della Legge 193/04, Convenzione MAE-UPT N° 2775 del 30/05/2006, rispettivamente

della Legge 296/06, Convenzione MAE-UPT N° 2819 del 18/10/2007, per un importo complessivo pari ad € 105.345,41, IVA/PDV esclusa, vista la Delibera N° 288/08 del Consiglio Direttivo dell'UPT del 25 luglio 2008 (in allegato), la Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana ha approvato all'unanimità la seguente:

### **CONCLUSIONE**

**29 gennaio 2009, N° 524,**

***“Contratti UPT N° 610 e 611, del 20 ottobre 2008 relativi alla Fornitura di attrezzature Audio/Video per gli Asili italiani, Scuole Elementari italiane e Scuole Medie Superiori Italiane della Comunità Nazionale Italiana in Croazia”***

1. Si prende atto del Contratto UPT N° 610, del 20 ottobre 2008, relativo alla *“Fornitura di attrezzature Audio/Video per gli Asili italiani, Scuole Elementari italiane e Scuole Medie Superiori Italiane della Comunità Nazionale Italiana in Croazia”* (in allegato), predisposto dall'Università Popolare di Trieste a valere sui fondi della Legge Legge 193/04, Convenzione MAE-UPT N° 2775 del 30/05/2006, per un importo pari ad € 7.323,39, IVA/PDV esclusa (spese gestione escluse).
2. Si prende atto del Contratto UPT N° 611, del 20 ottobre 2008, relativo alla *“Fornitura di attrezzature Audio/Video per gli Asili italiani, Scuole Elementari italiane e Scuole Medie Superiori Italiane della Comunità Nazionale Italiana in Croazia”* (in allegato), predisposto dall'Università Popolare di Trieste a valere sui fondi della Legge 296/06, Convenzione MAE-UPT N° 2819 del 18/10/2007, per un importo pari ad € 98.022,02, IVA/PDV esclusa (spese gestione escluse).
3. Si prende atto della Delibera N° 288/08 del Consiglio Direttivo dell'UPT del 25 luglio 2008, che costituisce parte integrante del presente Atto.
4. Si prende atto del prospetto riepilogativo che fa stato degli importi stanziati dall'Assemblea dell'Unione Italiana e di quelli spesi dall'Università Popolare di Trieste per l'intervento di cui alle presenti Conclusioni, che costituisce parte integrante del presente Atto.
5. Si prende atto che sull'iniziativa in oggetto risulta mancante il nulla osta a procedere del MAE.
6. Si rileva che nei Contratti UPT dal N° 610 al N° 611, del 20 ottobre 2008, è omesso il lavoro svolto dall'Unione Italiana per la realizzazione dell'iniziativa oggetto del presente Atto. S'invita l'Università Popolare di Trieste a inserire tale circostanza nei prossimi Contratti e nelle relative Delibere del Consiglio Direttivo.
7. Si esprime il consenso alla sottoscrizione dei Contratti in oggetto da parte dei rappresentanti dell'Unione Italiana.
8. La presente Conclusione entra in vigore il giorno della sua approvazione e sarà pubblicata sul sito dell'Unione Italiana [www.unione-italiana.hr](http://www.unione-italiana.hr)

**Verifica dell'attuazione delle decisioni accolte, situazione al \_\_\_\_\_ 2009, XXXVIII GE UI:**

- \_\_\_\_\_

### **Ad 24)**

- Il Titolare del settore “Cultura”, Giuseppe Rota, informa in merito al tradizionale premio “Rudi Palisca”, assegnato ogni anno dalla SAC “Fratellanza”, che opera presso la Comunità degli Italiani di Fiume, il quale viene conferito ad attivisti meritevoli che con il loro operato hanno contribuito allo sviluppo dell'attività amatoriale. Vengono proposti i seguenti nominativi: Vlado Rota di Matterada, Vlado Benussi di Rovigno, Loretta Godigna della SAC “L. Mariani” di Pola e Roberto Grassi della CI di S. Lorenzo-Babići. Successivamente verrà scelto il destinatario del Premio.

- Il Presidente della Giunta Esecutiva, Maurizio Tremul, informa i presenti che l'11 febbraio p.v. si terrà a Isola, presso la sede della Comunità degli Italiani "P. Besenghi degli Ughi", la XXXVII sessione ordinaria della Giunta Esecutiva dell'Unione Italiana.
- L'Unione Italiana con sede a Fiume bandirà nei prossimi giorni il Concorso per l'assunzione di un referente-responsabile investimenti a tempo pieno in quanto la collega Sarah Grúnhut lascia il posto di lavoro.

**Ad 25)**

Non ci sono varie ed eventuali.

La riunione è tolta alle ore 20.25.

Il Verbalista

Il Presidente della Giunta Esecutiva